

## ES PROHLÁŠENÍ O SHOD

Výrobce nebo jeho zplnomocněný zástupce ustanovený Společenstvím,

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Švédsko, Tel.: +46 280 555 50,**

prohlazuje, že nový OOP popsaný níže

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

Je ve shodě s ustanoveními směrnice Rady 89/686/EHS a popřípadě s celostátní normou přijímací harmonizovanou normou **EN1621-1:1998-01**

Je identický s OOP, který je předmětem certifikátu ES .

05050118

03050069

03050068

03050070

Vydáno:

BG-Prufzert

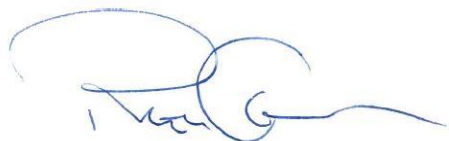
Postfach 40 30

40687 Erkrath, Germany

Ph+49 (0)2104 4676 0

Notified Body 0299

V Malungu dne 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc

## EG-Übereinstimmungsbescheinigung

Der Hersteller oder der zuständige Vertreter mit Sitz in der Europäischen Gemeinschaft;

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Schweden, Tel. +46 280 555 50,**

bescheinigt, dass die nachstehend beschriebenen neuen PSA (persönliche Schutzausrüstungen)

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

übereinstimmen mit den Bestimmungen der Richtlinie 89/686/EWG des Rates und, wenn dies der Fall ist, mit der nationalen Norm anstatt der harmonisierten Norm Nr. **EN1621-1:1998-01**

Stimmt überein mit den PSA gemäß EG-Zertifikat Nr.

05050118

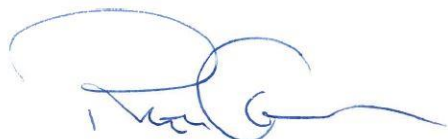
03050069

03050068

03050070

Ausgestellt durch  
BG-Prüfzert  
Postfach 40 30  
40687 Erkrath, Germany  
Ph+49 (0)2104 4676 0  
Notified Body 0299

Malung 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc

## EF-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Producenten eller dennes autoriserede repræsentant etableret i Fællesskabet,

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Sverige, tlf. +46 280 555 50,**

erklærer, at de nye personlige værnemidler (PV) herefter beskrevet

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

er i overensstemmelse med bestemmelserne i Rådets direktiv 89/686/EØF og, hvor det er tilfældet, med den nationale standard, der gennemfører den harmoniserede standard nr. **EN1621-1:1998-01**

er identisk med de PV, som er underlagt EF-certifikat nr.

05050118

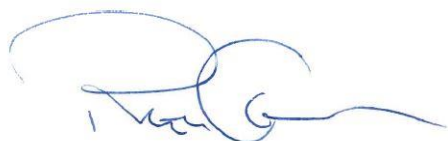
03050069

03050068

03050070

Udstedt af  
BG-Prufzert  
Postfach 40 30  
40687 Erkrath, Germany  
Ph+49 (0)2104 4676 0  
Notified Body 0299

Udfærdiget i Malung, den 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc

## EC DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacture or his authorized representative established in the Community;

Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Sweden, Ph+46 280 555 50

declares that the PPE described hereafter;

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

is in conformity with the provisions of Council Directive 89/686/EEC and, were such is the case, with the national standard transposing harmonized

Standard No **EN1621-1:1998-01**

Is identical to the PPE which the subject EC certificate No;

05050118

03050069

03050068

03050070

Issued by;

BG-Prufzert

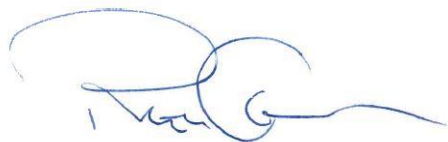
Postfach 40 30

40687 Erkrath, Germany

Ph+49 (0)2104 4676 0

Notified Body 0299

Done at Malung, on 2016-05-18



Jofama AB

Peter Eriksson

Manager Mc

## EY-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja tai tämän Euroopan yhteisössä toimiva edustaja,

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Ruotsi. Puhelin: +46 280 555 50,**

vakuuttaa, että uusi henkilönsuojain, jota kuvataan jäljempänä,

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

On Euroopan neuvoston direktiivin 89/686/ETY säännösten mukainen ja tarvittaessa sen kansallisen standardin mukainen, joka vastaa yhdenmukaistettua standardia **EN1621-1:1998-01**

On samanlainen kuin henkilönsuojain, jolta edellytetään EY-todistusta nro

05050118

03050069

03050068

03050070

Laatija:

BG-Prufzert

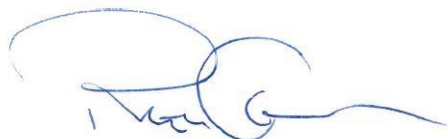
Postfach 40 30

40687 Erkrath, Germany

Ph+49 (0)2104 4676 0

Notified Body 0299

Malung on 2016-05-18



Jofama AB

Peter Eriksson

Manager Mc

## DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ

Il fabbricante o il suo mandatario stabilito nella Comunità;

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Svezia Ph +46 280 555 50**

dichiara che il nuovo DPI descritto in appresso

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

È conforme alle disposizioni della Direttiva del Consiglio 89/686/CEE e, se del caso, alla norma nazionale che traspone la norma armonizzata N. **EN1621-1:1998-01**

È identico al DPI oggetto del certificato CE N.

05050118

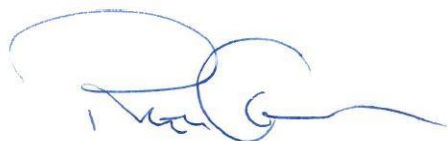
03050069

03050068

03050070

Emesso da  
BG-Prufzert  
Postfach 40 30  
40687 Erkrath, Germany  
Ph+49 (0)2104 4676 0  
Notified Body 0299

Malung 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc

## EC DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacture or his authorized representative established in the Community;

Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Sweden, Ph+46 280 555 50

declares that the new PPE described hereafter;

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

is in conformity with the provisions of Council Directive 89/686/EEC and, were such is the case, with the national standard transposing harmonized

Standard No **EN1621-1:1998-01**

Is identical to the PPE which the subject EC certificate No;

05050118

03050069

03050068

03050070

Issued by;

BG-Prufzert

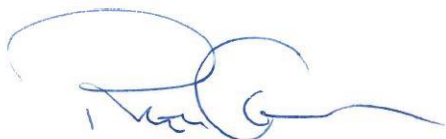
Postfach 40 30

40687 Erkrath, Germany

Ph+49 (0)2104 4676 0

Notified Body 0299

Done at Malung, on 2016-05-18



Jofama AB

Peter Eriksson

Manager Mc

## EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE

Produsenten eller dennes, i EU, autoriserte representant;

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Sverige, Tel +46 280 555 50**

Erklærer at den/de nye PPE som beskrives heretter

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

Er i samsvar med bestemmelsene i EU Direktivet 89/686/EEC og, når det er tilfelle, med den nasjonale standard **EN1621-1:1998-01**

Er identisk med PPE som angis i CE-sertifikat nr

05050118

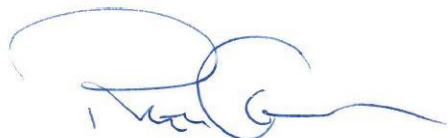
03050069

03050068

03050070

Utstedt av  
BG-Prufzert  
Postfach 40 30  
40687 Erkrath, Germany  
Ph+49 (0)2104 4676 0  
Notified Body 0299

Malung 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc



## DEKLARACJA ZGODNO CI WE

Producent lub jego upoważniony przedstawiciel mający siedzibę we Wspólnocie;

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Szwecja Tel. +46 280 555 50**

o wiadcza, e nowy OI opisany poniżej

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

Jest zgodny z postanowieniami dyrektywy 89/686/EWG i, jeżeli ma to zastosowanie, z krajowymi normami transponującymi zharmonizowane normy nr **EN1621-1:1998-01**

Jest identyczny z OI, który jest przedmiotem certyfikatu WE nr

05050118

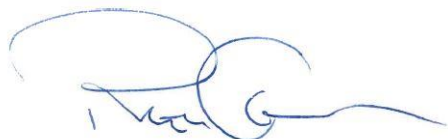
03050069

03050068

03050070

Wydany przez  
BG-Prüfzert  
Postfach 40 30  
40687 Erkrath, Germany  
Ph+49 (0)2104 4676 0  
Notified Body 0299

Malung on 2016-05-18



Jofama AB  
Peter Eriksson  
Manager Mc

## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMANDE

Tillverkaren

**Jofama AB, V. Industrigatan, 782 33 Malung, Sverige, Tel 0280 555 50**

Intygar att den/de PPE som beskrivs nedan

|  |        |                                |
|--|--------|--------------------------------|
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type A | style name Evo Lady S-V        |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type A | style name Evo Lady EK-V       |
| Limb joint impact protector for Shoulder       | Type B | style name Evo S-V             |
| Limb joint impact protector for Elbow and Knee | Type B | style name Evo EK-V            |
| Limb joint impact protector for Hip            | Type B | style name Octopus H-V-L/H-V-R |
| Limb joint impact protector for Knee           | Type B | style name Evo K-V             |

överensstämmer med bestämmelserna i EU Direktivet 89/686/EEC och, var sådan är fallet, med nationell standard **EN1621-1:1998-01** och är identisk med PPE som anges i CE-intyg nr;

05050118

03050069

03050068

03050070

Utfärdad av;

BG-Prufzert

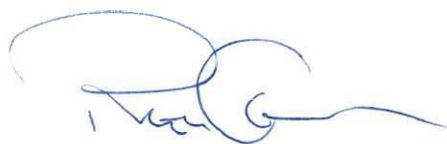
Postfach 40 30

40687 Erkrath, Germany

Ph+49 (0)2104 4676 0

Notified Body 0299

Malung 2016-05-18



Jofama AB

Peter Eriksson

Manager MC